



Служба „Преса и
информация“

Общ съд на Европейския съюз

ПРЕССЪОБЩЕНИЕ № 31/12

Люксембург, 22 март 2012 г.

Решение по съединени дела T-458/09 и T-171/10
Slovak Telekom a.s./Комисия

Комисията може в рамките на разследване в областта на конкуренцията да изиска от Slovak Telekom да ѝ предостави информация относно дейността си преди присъединяването на Словакия към Европейския съюз

Комисията трябва да може да получи цялата необходима информация, позволяваща ѝ да провери дали това предприятие е спазвало правилата на конкуренция след 1 май 2004 г.

Slovak Telekom е словашко далекосъобщително предприятие, чийто мажоритарен собственик е Deutsche Telekom.

През януари 2009 г. Комисията извършва проверка в помещенията на Slovak Telekom. Впоследствие тя уведомява посоченото дружество, че е взела решение да започне по отношение на него производство за установяване на злоупотреба с господстващо положение в словашкия сектор на далекосъобщенията. С две решения¹ Комисията разпорежда на дружеството да ѝ предостави информация за дейността си не само за периода след присъединяването на Словакия към Европейския съюз, но и за периода преди това. Комисията все пак подчертава, че не цели да установи дали в периода преди 1 май 2004 г. е извършено нарушение на правилата на конкуренция на Съюза, а да получи релевантна информация, за да може при пълно познаване на фактите и на техния конкретен икономически контекст да прецени дали след посочената дата поведението на Slovak Telekom е в съответствие с тези правила.

Slovak Telekom подава жалба за отмяна на решенията на Комисията, тъй като счита, че тя не разполага с компетентност да изисква информация за период, предхождащ 1 май 2004 г.

В решението си от днес Общият съд напомня, най-напред, че конкурентното право на Съюза² предоставя на Комисията широко правомощие за разследване и проверка. В този смисъл тя може да изиска от предприятията да ѝ предоставят цялата информация, необходима за разкриване на забранените от правилата на конкуренция злоупотреби с господстващо положение. В това отношение Общият съд уточнява, че **Комисията има право на достъп до информация, която може законно да се разглежда като имаща връзка с предполагаемото нарушение**. Освен това с оглед на широкото си правомощие за разследване и проверка Комисията следва да прецени необходимостта от информацията, която изисква от съответните предприятия.

При тези условия Общият съд посочва, че **Комисията може да изиска от предприятие да ѝ предостави информация относно период, през който спрямо него не са били приложими правилата на конкуренция на Съюза, ако тази информация е необходима, за да се разкрие евентуално нарушение на посочените правила от момента, в който те са приложими спрямо него**.

¹ Решение С (2009) 6840 от 3 септември 2009 г. и Решение С (2010) 902 от 8 февруари 2010 г.

² Регламент (ЕО) № 1/2003 на Съвета от 16 декември 2002 година относно изпълнението на правилата на конкуренция, предвидени в членове 81 [ЕО] и 82 [ЕО] (ОВ L 1, 2003 г., стр. 1; Специално издание на български език, 2007 г., глава 8, том 1, стр. 167).

В този контекст Общият съд отхвърля и довода на Slovak Telekom, че не съществува никаква връзка между нарушението, за което се твърди, че е било извършено от това дружество, и изисканата информация. Общият съд подчертава, че независимо че се отнася до период, който предхожда предполагаемия период на нарушение, тази информация може да позволи на Комисията да определи въпросните пазари, да установи дали съответното предприятие има господстващо положение на тези пазари или да прецени тежестта на нарушението. Освен това някои данни за периода преди 1 май 2004 г. могат да са необходими на Комисията, за да ѝ позволят да опише икономическия контекст, в който се вписва неправомерното поведение.

Поради това Общият съд констатира, че **Комисията може да изиска от Slovak Telekom да ѝ предостави информацията, посочена в обжалваните решения, и отхвърля жалбите на това дружество.**

ЗАБЕЛЕЖКА: Решението на Общия съд може да се обжалва само по правните въпроси пред Съда в срок от два месеца, считано от съобщаването му.

ЗАБЕЛЕЖКА: Жалбата за отмяна цели да бъдат отменени актове на институциите на Съюза, които противоречат на правото на Съюза. При определени условия държавите членки, европейските институции и частноправните субекти могат да сезират Съда или Общия съд с жалба за отмяна. Ако жалбата е основателна, актът се отменя. Съответната институция трябва да отстрани евентуалната празнота в правото, създадена с отмяната на акта.

Неофициален документ, предназначен за медиите, който не обвързва Общия съд.

[Пълният текст](#) на съдебното решение е публикуван на уебсайта CURIA в деня на обявяването.

За допълнителна информация се свържете с Илияна Пальова ☎ (+352) 4303 3708